

# 人造石禁令 常见问题解答



#### 什么是人造石?

人造石是一种人造建筑材料,可用于地板、台面和防溅板,常见于厨房和浴室里。人造石也被称为合成石或工程石。

人造石被切割、钻孔和打磨时,会产生二氧化硅粉尘。吸入二氧化硅粉尘可能导致致命疾病矽肺病。

#### 什么是矽肺病?

矽肺病是吸入二氧化硅粉尘而导致的一种致命疾病,会对肺部造成永久性损伤。

从事人造石相关工作者因为容易接触二氧化硅粉 尘,所以患矽肺病的风险较高。

矽肺病虽然无法治愈,但容易避免,这就是实施人造 石禁令的原因。

您可以在Safe Work Australia网站上找到有关矽肺 病的更多信息。

相关信息有以下语言版本:

- 阿拉伯语
- 希腊语
- 简体中文
- 意大利语
- 繁体中文
- 越南语

・英文

#### 什么是人造石禁令?

澳大利亚所有州和领地已经禁止人造石台板、面板和平板的使用、供应和制造。

该禁令受工作健康和安全法律管辖,将全面保护人造石行业工人、其家人和广大社区。

实施禁令可以预防和减少矽肺病致死人数。随着禁 令生效,我们都能为保护社区安全发挥重要作用。

#### 为何实施禁令?

实施禁令是为了应对人造石工人中矽肺病例上升的情况。人造石禁令将保障工人、家庭和社区的安全。禁用人造石能够预防疾病,保护大众健康。

澳大利亚所有州和领地都根据Safe Work Australia 的建议决定实施人造石禁令。

#### 禁令对多元文化社区有何影响?

来自多元文化社区的工作者在人造石行业中占很大比例。因此,矽肺病风险对来自多元文化社区、多为年轻男性的工人群体而言是一个严重的问题。

实施禁令是保障所有人造石工人免患这种疾病的一项重要措施,还将为他们的家人和行业创造一个健康的未来。

#### 禁令何时生效?

禁令已于2024年7月1日生效。但是,各州和领地可能 采取特定安排,帮助实现过渡。

因为各州和领地已经为实施禁令而自行修订工作健康和安全法律,所以随时了解您所在地点适用的最新法律规定至关重要。

#### 禁令适用范围

禁令适用于任何人造石台板、面板和平板的使用、供应和制造。

#### 禁令不适用的范围

禁令不适用于禁令生效前已经安装的人造石材料的修理、拆除或轻微改造。

禁令不适用于无需加工或改造的人造石成品,比如预制水槽、首饰或花园装饰。

## 我是从事人造石相关工作的企业经营者/技术工人。我该怎么办?

确保自己了解所在州或领地工作健康和安全法律的 最新规定。您可以访问Safe Work Australia网站查 看各州法律。

如果您从事人造石相关工作,您必须消除或尽量降低接触二氧化硅粉尘的风险,并遵守所在州的工作健康和安全条例。这样会保护您自己、您的员工和广大社区。

对人造石开展的任何工作都必须受到控制。控制方法可包括使用湿式抑尘系统,随带粉尘吸除系统的加工设备,或排气通风系统。

通过遵守新的工作健康和安全法律,您可以保证您的工人和社区的安全。

#### 我听说人造石和石棉相似。家里或工 作场所有人造石是否安全?

人造石和石棉不一样。家里或工作场所已经安装的 人造石,只要不对其进行加工或改动,就没有安全隐 患。这意味着,只要不对石材进行切割、钻孔或改造, 您和亲友就没有风险。

您仍然可以对人造石产品进行修理或轻微改造,但您应该联系具备资质的技术工人进行操作。

具备资质的技术工人了解必要的安全预防措施,能 够正确、安全地处理、拆除和丢弃人造石。

如果您计划开展涉及人造石的DIY项目,请不要自己操作。人造石相关工作产生的二氧化硅粉尘如被吸入人体,会造成严重伤害。



### 何处可以找到更多信息?

有关禁令和您需要采取哪些行动的详细信息,请访问www.dewr.gov.au/engineeredstone-simplified-chinese和www.safeworkaustralia.gov.au/esban

如需中文信息帮助,请致电笔译和口译服务(TIS National)131 450要求口译协助。